

سينما

«بينيدتا» بين القداسته والمثلية

استفزاز وافتماع

في 9 يوليو 2021، بدأت العروض التجارية الفرنسية لـ«بينيدتا»، جديد الهولندي بول فيرهوفن، المُشارك في مسابقة مهرجان «كان» الـ74 أيضاً

باريس - **نص الأزهري**

تُحدّر الراهبة الّامة تابعتها الشابة من قول الحقيقة، وما تشعر به. «إذا فعلت، سيُدمرونيك. حتّى أنا لن أقف معك». الشابة لم تُؤمن لحظة بما تزعمه الراهبة «بينيدتا» من ظهور المسيح لها، ومن حقيقة جروح أو علامات الصليب على جسدها. أرادت أنّ تُبلغ الهيئات الدينية العليا بشهادتها.

هذا المشهد أُصدق المواقف وأكثرها حقيقة، في فيلم «بينيدتا» (2021)، للهولندي بول فيرهوفن، المصنوع بأموال ولغة فرنسية، والمشارك في المسابقة الرسمية للدورة الـ74 (6 يوليو/تموز 2021) لمهرجان «كان» السينمائي. الحقيقة عن فيلم مُخرج مشهور جداً ربما لا تكون مأمونة العواقب. طول (127 دقيقة) وافتعال، وأحياناً إثارة مشاعر مشابهة لما يُشعر به عند مُشاهدة فيلم

حوار اجراه اشرف الحساني

بمناسبة صدور جديده، «هوية السينما التونسية»، التقت «العربي الجديد» الناقد التونسي وسيم القربي، في حوارٍ عن السينما والنقد والإنتاج

وسيم القربي

هناك سمسارة

يتحدّثون باسم النقد السينمائي التونسي

ينتمي التونسي وسيم القربي إلى الوجوه الجديدة في المشهد الفني التونسي. يجمع بين الإخراج السينمائي والكتابة النقدية، وهذا أضخى مُستبعداً في العالم، أمام إغراءات الدعم، التي يتوقّف عليها الإخراج والتأليف السينمائيين. حالة القربي مُختلفة. جاء من الإخراج إلى النقد، لا العكس، ما جعل منطلقاته معرفية ونقدية ووجدانية. في كتابه الأول، «هوية السينما التونسية: من ثوابت التأسيس إلى إبدالات الامتداد» (2020)، الصادر في المغرب، يُسائل القربي المنجز السينمائي التونسي، رسداً ونقداً وتفكيرياً، باحثاً في العوامل البرّانية، عن نشوءالعمل السينمائي وسياقاته التاريخية، وأخرى داخلية، ذات علاقة بأفلام صنعت مسار حداثة السينما التونسية، قديماً وحديثاً. العودة إلى المتن السينمائي تُحدّد نمط كتابته النقدية، من دون أنّ تستطرد في السياقات والمنطقات والمنابع، بل يجعلها تغيّص في بنىة العمل الفّني، إذ تتأتى الخصائص الجماليّة والفّنيّة، في الكتابة، ممن يعرف أسرار العمل السينمائي، تقنياً، والأطوار التي تمزّ منها المشاهد واللقطات. هذا يُفسّر وجود بيانات ومخططات تفصيليّة، تتناول العملية الإنتاجية، الغائبة في كتابات نقدية مغاربيّة. بُمنااسبة صدور كتّابه الجديد هذا، التقت «العربي الجديد» وسيم القربي:

■ المتأمل في تجربتك وسيرتك ومشاعلك يدرك أنّ هناك مرجأ معرفياً بين إخراج وتأليف سينمائيين، ودراسات وأبحاث. ألا تخشى أنّ تلتهم الكلمة وقتك ومشارك الإبداعي، فيُغلّف البُعْد التقريدي العملية السينمائية. وهذا يتجنّبه مخرجون عرب، عادة؟ أدرك تماماً سيروورة تجربتي في المجال السينمائي، المتزاوحة بين الإخراج والكتابة النظرية. في الواقع، هذا نابع من رؤية

هندي بوليوودي، مليء بالصدف والصراخ والمواقف، وبإحداثٍ لا معقولة وعواطف مُفتعلة. حتّى لا يُقال إنّها كاذبة.

عام 1599، وطأت قدما بينيدتا (الفرنسية فيرجيني إيفيرا)، وكانت في التاسعة من عمرها فقط، دير بيسسبيا في توسكانا. في ظلّ هذا المبني الحجري الصارم، طوّرت الشّابة الإيطاليّة علاقة خاصة جداً مع ربّها، ألحتّها برؤى تتعلّق بالمسيح. كانت تدّعي تواصلها معه، إلى درجة أنّها كانت تنطق بغتة بصوتٍ ذكوري مُنفر، كأنّها مُتفكّضة، في مواقف تُشعرها بخطر عدم تصديقها وإدانتها من الآخرين في الدير. في أحلامها، لم يكن المسيح فقط من يدعوها إلى التقرّب منه، فالشياطين أيضاً كانت تُهاجمها وتُطاردها على شكل مخلوقات غريبة ووعابين. هذا كلّه كان يُصيبها بنشوة جسدية طاغية، تلمّست قوتها الحسية مع وصول بازلْميا (البليجكية اليونانية دافني باتاكيا)، الشّابة الفقيرة والجريئة، إلى الدير.

في أسلوب لا يوصف بالمنطقي والمقتنع، اقتحمت بازلْميا الدير هاربة من أب وحشي مُستغل، واختارت بينيدتا . يا للصدفة. من بين جميع من كان هناك، ومنهم الراهبة الّامّ فليستا (البريطانية شارلوت رامبلنغ)، لترتمي تحت قدميها طالبة النجدة.لم تُضئع وقتاً قليل أنّ تبدأ ملامستها والاتصاق بها بطريقة جريئة. وجد فيرهوفن ذلك مُجد لأسباب لا يعلمها غيره. لعله أراد الوصول مباشرةً إلى ما يُشغله، وتحقيق أحلام

التاريخ، الذي تعامل معه بطريقة مُستفّرة. هو حرّ في أدواته وتتاوله للموضوع، شرط الإقناع. لكنّه. بإسقاطه نظرتّه الحالية للدين والمثلية الجنسية على القرن الـ17، حين تدخل الراهبة الدير ناذرةً نفسها للعبّة والطاعة. بالكاد يُقتع المشاهد بالطريقة التي تعامل بها مع الموضوع، بكل ما فيها من «كينش» ومُبالغة وتحريض.

بول فيرهوفن (83 عاماً) مُهتمّ بقضايا المرأة. استوحى قصته من رواية «أفعال غير محتشمة، حياة راهبة مثلية الجنس في زمن النهضة في إيطاليا» (1986)، للأميركية جوديث سبي براون (للمترجمة الفرنسية عنوانٍ آخر: «الراهبة بينيدتا، بين القداسته والمثلية الجنسية»). (1987). يقول عن فيلمه إنه «روائي، لكنه حقيقيّ بنسبة 80 بالمائة». المُشكلة أنّ لا شيء نُقنع بهذه الحقائق، إذ يبدو كلّ شيء مُصطنعاً. كأنّ فيرهوفن «رُحّب» مواقف لتُخدم أفكاره فقط، لا لتُخدم القُصة أو الشخصية. يُبدي المعتقدات بشكلٍ ساخر ومُضحك، ويلعب على فكرة الشكّ، التي يزرعها في أذهان مُشاهديه، حول

كَلْ شيء يبدو

مُصطنعاً كان فيرهوفن يخدم أفكاره فقط

بينيدتا بممارسةٍ جنسية، طالما حلمت بها على طريقتها. لم يتحقّق الأمر تدريجياً، بل فوراً، وبنحو عنيف، مع مُشاهد جنسية منكرة وفجة وطويلة بين الفتاتين. مُشاهد قدّمها المخرج أحياناً بسخرية، أريد منها الإضحاك، لكنّه لم ينجح تماماً (نحتت بازلْميا تمثالاً للمسيح بطريقة أصبح معها أداة جنسية). تحوّل الفيلم إلى شريط طويل، يمزج بين رؤى بينيدتا، الفانتازية والدينية والجنسية. أيّ بين رغباتها الجسدية الطاغية وإحساسها الديني الملتهب. إحساس منحها اعترافاً الراهبة الّام. ما قدّمه فيرهوفن كان بعيداً عن



فيرجينيا إيفيرا وبول فيرهوفن في «كان» 2021 (اليمين هائل/فرانس برس)

«قداسة» بينيدتا، بطريقةٍ سطحية وهازئة، تظهر فيها بطولته، لا سيما حين تنتابها حالة التقلّص.

في أسلوب المعالجة، يبدو الفيلم كأنّه تهرججي، رغم أنّه ليس كذلك، بل «دراما تاريخية»، كما أعلن عنه. لا يتعلّق الأمر بإدائته ما يجري في الأديرة والكنائس، وهذا موضوع قديم لا جديد فيه، ومعاملة الكنيسة للمُعي الرؤى، أو المثليين/ المثليات؛ بل في أنّ فيرهوفن يتعامل مع الدين والمثلية بشكل استفزازي متعمّد ومُدع، ولا يدعو . بمعالجته . إلى التأمّل. أسلوبه الإخراجي لا يسمح بإعادة النظر في هذه القضايا، بسبب السرد الطويل الممل، والمواقف الساخرة من الكنيسة ومثليها، ومشاهد التعذيب المتعدّدة؛ كما في إدارة الشخصيات التي يبدو معظمها «ديزني لاندية» (خاصة بينيدتا وممثل البابا).

النص الكامل
عن الموقع الإلكتروني

استنبتات السينما في المنطقة المغاربية، لكنّ السينما التونسية استطاعت تحقيق خصوصية بعد الاستقلال، بفضل الأرضيّة الثقافية الصلبة المُؤسّسة في فترة بورقيبة. بفضل جهود الطاهر شريعة، الأب الروحي للسينما التونسية، أنشئت مؤسسات، ك«أيام فرطاج السينمائي»، و«الجامعة التونسية لنوادي السينما»، و«الجامعة التونسية للسينمائيين الهواة»، ما أوجد جيلاً من الرؤاد، جعلوا سينمانا جريئة، تهتمّ بقضايا الفرد التونسي. ورغم تضبيقات رقابية أحياناً، تمايزت عن بقية السينمات العربيّة، بفضل النظرة الإخراجية، والتناول الجمالي لمُبدعين رؤاد، كعمار الخلفي، وعبد اللطيف بن عمار، ورضا الباهي، وآخرين.

■ ماذا عن السينما التونسية الجديدة: أهناك تقاطعات موضوعية وفّنية مع الأفلام القديمة. أم نوع من الجفاء والقطيعة مع التراث السينمائي الأول؟ سينما الشباب، أو سينما الحساسية الجديدة، بقيت مرتبطة بالأسس. لا يمكن إنكار أنّ السينما التونسية الجديدة ارتكزت، في بنيتها، على ضوابط خطّها الرؤاد. سينما تونس يساريّة بامتياز، تتميّن بانفتاح فكري وتجديد جمالي. في تونس اليوم كفاءات شابّة، تُخرّجت من مدارس السينما والفنون. السينما التونسية أنتجت رؤية مغايرة عن التراث السينمائي الأول. ورغم القطيعة مع الماضي والرؤاد، يُطلّ سينمائيّو سبعينيات القرن الـ20 وثمانينياته مدرسة أفصح، مع أساتذة مختلفين، إلى جيل جديد طموح. يُلاحظ أنّ السينما التونسية، بعد الثّورة، أثمرت أسماءً شابّة مختلفة، ككوثر بن هنيّة. طبيعي أنّ يكون زمننا مغايراً، وبالتالي لا يُمكن أنّ نطلق على ذلك مفهوم التجافي، بل القول إنّ السينما مرآة تفكّس واقع المجتمع، والصورة تجمع ماضيها وحاضرتها.

■ في المبحث الأوّل من الكتاب، ترى أنّ السينما التونسيّة «شهدت ولادة قيصرية». كيف تمّ ذلك؟ ما العوامل المتحكّمة في هذه الولادة المستعجلة، بعلاقتها بالتاريخ والاستعمار؟

لم تتوجد السينما في تونس إهداءً وموثة، إذ انطلقت، كحالتها في الجزائر والمغرب، خدمةً للحاجة الاستعماريّة، توثيقاً للأساطيل الحربيّة الفرنسية، وعروضاً لأفلام خاصة بالرعاعيا الفرنسيين والإيطاليين، والنخبة التونسية المقرّبة من المستعمر، ورؤية استشرافيّة، تقوم على التصوير الفولكلوري للمدينة العتيقة، والأبواب والساحات. سينما تعتمد على طبيعة الضوء، وجماليّة الديكور الطبيعي أساساً، وتستجيب لما تُصوّر عن الأجنبي، إذ لم يكن للتونسي أيّ حضور. ولادة قيصرية، لأنّ السينما التونسية الحقيقية شهدت شذرات تأسيس، كحال أفلام البرت سامارة شيكلي. ثمّ حدث انتهاز إلى فترة تأسيس الدولة الوطنية بعد الاستقلال، مع تأسيس أول مهرجان سينمائي عربي وأفريقي، عام 1964: «مهرجان سينما الهواة بقليبية». بعده، أخرج أول فيلم تونسي، بعنوان «الفجر»، عام 1966.



وسيم القربي: تونس كانت رائدة في النقد السينما (الملف الصحافي)

عابرة. صدور كتاب عن السينما في تونس أصبح لئلاسف «حدثاً»، ما يجعلنا نستنتج أنّ الحركة النقدية لم تساير تمّيّن سينما «الحساسية الجديدة» في تونس، في الأعوام الأخيرة، للتذكير: تونس كانت رائدة في النقد السينمائي مع أناس أسنوا أرضيّة صلبة، إنّ عبر «سينما الهواة» و«مهرجان قليبية للسينمائيين الهواة»، أو مع مساهمين في تأسيس الحركة النقدية، كالطاهر شريعة، والنوري الزنزوري، ومصطفى نقبو، ومثير الفلاح، وكمال بن وناس، والطاهر الشخاوي، وخميس الخياط، والهادي خليل، وغيرهم.

■ هل تعتقد أنّ النقد قادر على خلخلة المألوف والرتيب في السينما العربيّة. ومُحاولة إضفاء شرعيّة التواصل المعرفي والجدة الفّنيّة على هذه السينما. الغارقة في التكرار؟

اعتقد أنّ الحركة السينمائية تخلّت عن النقد، الذي أصبح مجرد نقاشات عبر مواقع التواصل الاجتماعي، أو سجالات في المهرجانات السينمائيّة. في سبعينيات القرن الـ20 وثمانينياته، كان النقد شاهداً على زمن جميل، لكنّ الممارسة النقدية في بلداننا لم تساير، في الأعوام الأخيرة، ما تقتضيه السينما. السينمات العربيّة لم تستجِب للشرط التاريخي، وغرقت في التكرار والمسارات الفلكلورية أحياناً، بينما احتاجت تلك الإنتاجات إلى قراءتها وتاويلها لِممارسة النقد مساره الطبيعي. السينما العربية لم تستطع الخروج من بوتقة النماهي، لأنّ مبدعيها تخلّوا عن تعبيرات الهوية الوطنية.

■ في كتابك الجديد، ترصد تاريخ هذه السينما ومظاهرها ومنابعها البصريّة الأولى، منذ السينما الكولونيالية. أيّ خصوصية يُمكن الحديث عنها في السينما التونسية بعد الاستقلال؟

تاريخ السينما في تونس متشابه مع